

## 【活動分野】 伝統産業・文化・交流

---



### 活動テーマ

『手仕事を通して地域内外の交流の場を作る』

### 置塩ゆかり

兵庫県出身。2024年4月着任。

以前からやっていた藍染めや飯山にある手仕事を通して、地域内外の交流の場を作りたいと思っています。

## 今年度の活動内容①

# いいやま藍染め部の設立と運営

今年度は15名ほどの方が活動に参加してくださり、みんなで力を合わせて畑作業や楽しい染め講座を行うことができました。次年度はメンバーと役割を分担しつつ、商品なども作っていきたいと思います。ようやく飯山の藍で染められそうです！



## 今年度の活動内容①

# 芸術文化協会のホームページ作成



地域の方や移住してきた方に、芸術文化協会がどんな活動を行っているのかなど、情報発信を行うためのホームページ作成を提案し、間もなく完成です。

←よかったら覗いてみてください



## 今年度の活動内容③

# 伝統工芸とのコラボや魅力発信

昨年に引き続き、小沼ほうき振興会とは糸染めを行ったり、販売時のエプロンを染めたりしました。また、今年度は仏壇体験を彫金・木彫・蒔絵で行い、観光局とも連携して進められました。ぜひ、ご参加お待ちしております！！



**Experience**  
Traditional Japanese Crafts in IYAMA

**3/24(Tue) & 28(Sat)** 10:00-13:30

◎ Byama Washi Studio 2F (1439-1 Kamikura, Iiyama) 7-minute walk from Iiyama Station, free parking

**Workshop 1. Woodcarving** Duration: 2hrs Price: 2,000yen ~  
A traditional craft used to decorate the pillars and wooden elements of Buddhist altars. You will be guided by a certified traditional craftsman and learn part of their refined carving techniques. You can carve your favorite design onto an item (such as a small plate, tray, or chopstick rest). Please let us know what you would like to make when making your reservation.

**Workshop 2. Metal Engraving** Duration: 2.5hrs Price: 4,000yen  
In traditional metal engraving, you can hammer or carve your own design into a copper plate to make a small dish. If you would like to create something other than a small dish, please let us know when making your reservation.

**Workshop 3. Maki-e** Duration: 2hrs Price: 5,000yen  
Experience maki-e, a traditional lacquer art in which designs are created using lacquer and gold powder. This engraving technique is used on the doors and decorative elements of Buddhist altars. Sample designs are available, so even beginners can enjoy the experience.

**HOW TO JOIN?**  
You may choose one of the three experiences.  
Each session is limited to four participants. Please make your reservation through the Google Form at least three days in advance.  
If you have any questions, feel free to contact us via the inquiry form.

Reservation Form:

**And here...**

**Ozuma Broom Making**  
March 8, 17, or 21  
The location is 30 minutes from Iiyama Station. Details will be provided after you contact us.

**ものづくり体験**  
伝統工芸技術 in 飯山

**3/24(火) & 28(土)** 10:00 ~ 13:30 ~

場所：飯山市宇す子伝統工芸工房 2 階（飯山山上 1439-1） 飯山駅から徒歩 500m（駐車場あり）

**体験 1. 木彫** 体験料：2時間 料金：2,000円～  
木彫は仏壇の柱や本体の部分の彫りに使われています。伝統工芸士の木彫の技の一部を習っていただけます。彫る内容、彫るものを好きまで選んでいただけます。ご予約制となります。

**体験 2. 彫金** 体験料：2時間 料金：4,000円～  
彫金は仏壇の扉や本体に彫り込んで使われています。彫り出した道具を使って、彫りに必要な彫金器具の組み込み、組み立てを行います。彫金が出来れば、小沼以外でも喜ばれるので、ご予約にご連絡ください。

**体験 3. 蒔絵** 体験料：2時間 料金：5,000円  
蒔絵は漆器を使って絵を描く、特別な技法です。仏壇のなどに使われています。下地のサンパシなどはご用意していますので、お気軽にご連絡いただけます。

**予約について**  
3つの体験の中からお好きなものを選びいただけます。  
定員は4名です。  
予約フォームより3日前までにご予約をお願いします。  
ご質問はお問い合わせ、お問い合わせセンターからお問い合わせください。

予約フォーム:

**和にも...**

**小沼はふきづくりの発祥**  
3月8日、17日、22日、31日  
小沼はふきづくりの発祥地として、3月8日、17日、22日、31日に小沼はふきづくりの体験を行います。

**小沼はふきづくり体験**  
3月8日、17日、22日、31日  
小沼はふきづくりの発祥地として、3月8日、17日、22日、31日に小沼はふきづくりの体験を行います。